প্রপ্রায় বিদ্যানস্যায় জ্ঞানানন্দ যুক্ত আত্ম সদৃশ প্রত্ত শীলাচার রূপে দিয়ি গুণা নবসোদর্যা অঙ্গুরা বভূবঃ ॥ ১ ॥

মিথুনঞ্ যবীয়দ্যাং ভার্যায়াং যস্ত তত্ত্র পুমাংস্তং পরম ভাগবতং রাজর্ষি প্রবরং ভরতমুৎস্ফ মুগশরীরং চরম শরীরেণ বিপ্রত্বং গতমাতঃ॥ ২॥

তত্রাপি স্বজনসঙ্গাচ্চ ভগবতঃ কর্ম্মবন্ধবিধ্বংসন প্রবণ স্মারণ গুণ বিবরণ চরণারবিন্দ যুগলং মনসা বিদধদাত্মনঃ প্রতিঘাতমাশঙ্কমানো ভগবদনুগ্রহেণানুস্মৃত স্বপূর্ব্বজন্মাবলিরাস্মানমুন্মত্ত জড়ান্ধবধির স্বরূপেণ দর্শয়ামাস লোকস্য॥ ৩॥

তদ্যাপি হ বা আত্মজন্ত দ বিপ্রঃ পুত্রস্নেহানুবদ্ধমনা আদমাবর্ত্তনাৎ সংস্কারান্ যথোপদেশং বিদ্ধান উপনীয় তম্ত চ পুনঃ শোচাচমনাদীন্ কর্ম নিয়মাননভিপ্রেতানপি দমশিক্ষয়ং ॥ ৪ ॥

### শ্রীপরস্বামী।

জ্ঞানং দেহাদি ব্যতিরিক্তভোক্তা ক্সজানং। আনলোধর্মসম্পত্তিজঃ আআনা সদৃশাং শ্রুতাদয়ো গুণা মেষাং তে স্মানোদরা নব পুর্ত্তী বভূবুঃ॥ ১ ॥ যবীয়স্যাং কনিষ্ঠায়াং চ মিথুনং স্ত্রী পুরুষ যুগাং উৎস্টং মৃগশরীরং যেন শুচীনাং শ্রীমতাং গেহে যোগভ্রটো-ইভিজায়তে ইতি স্মৃত্তে ॥ ২ ॥

তত্রাতিচান্ত সঙ্গাৎ আত্মনো ভংশমাশস্কমান আত্মানং উন্মন্তাদি রূপেণ দর্শরামাসেত্যবয়ঃ। কিং কুর্বন্ কর্মবন্ধ বিধ্বংসনং শ্রবণং স্থানাং বিবরণং কপনঞ্চ যস্য তৎ ভগবতশ্চরণার্বিন্দ যুগল্ং মনসা বিশেষেণ ধার্যন্ প্রতিঘাত শঙ্কায়াং হেতুঃ অন্থতা স্বীয় পূর্ব জন্মনামাবলিঃ পরম্পরা যেন সঃ ॥ ৩ ॥ পুত্রমেহানুবন্ধং মনোয়ন্ত সঃ জড়্স্য গাইস্থানধিকারাৎ সমাবর্তনান্তান্ সংকারান্ বিদ্ধান স্তম্পনীয় উপনীত্স্য পুনঃ শৌচাদীন্ ত্স্যানভিপ্রেতানপি সমশিক্ষরং ॥ ৪ ॥

#### ক্রেমসন্দর্ভঃ।

স্বজনসঙ্গাচ্চ ভূশমুৰিজমান ইতাধিকং চান্যত্ৰ নান্তি স্বাম্যসন্মতঞ্চ দুশাতে। ব্যবধানেন যোজিতত্বাৎ॥৩।৪॥

### শ্রীবিশনাগচক্রবত্তী।

কর্মবন্ধ বিধ্বংসনং শ্রবণাদিকং যস্ত তথাভূতং চরণারবিন্দং বিশেষেণ দধৎ লোকস্ত লোকং ॥ ৩ ॥ অনভিপ্রেতানিতি শ্রদর্ভূয়মান ভগবৎ স্কল্পত্বেন স্বস্তু কর্মান্ধিকার মননাৎ পিতৃঃ স্কাশাৎ অনুশিষ্টেন ॥ ৪ । ৫ ॥

সভোষ, সহিষ্ণুতা, বিনয়, বিদ্যা, অনস্য়া, আত্ম জ্ঞান ও আনন্দযুক্ত ছিলেন। তাঁহার যে সকল সন্থান জিমিলেন তাঁহারাও তাঁহার সদৃশ বিদ্যা, শীলতা, আচার, রূপ ও উদার্য্য প্রভৃতি গুণে ভূষিত হইলেন। ঐ নয় পুত্র এক জননীর গর্জাত অতএব পরস্পার সহোদর॥ ১॥

ঐ ব্রাহ্মণের কনিষ্ঠা ভার্য্যাতেও এক পুত্র ও একটা কন্যা জন্মিল, দকলে বলেন এই পুত্রটা প্রম ভাগবত দেই রাজর্ষি ভরত মুগদেহ পরিত্যাগ করিয়া চরম শরীরে বিপ্রত্ব প্রাপ্ত হইয়াছেন॥২॥

হে রাজন্। ভরত দিজকুলে জন্ম গ্রহণ করিয়াও সঙ্গ বশতঃ পাছে পুনরায় আপনার পতন হয় এই আশস্কায় ভগবানের যে চরণারবিন্দ যুগলের শ্রবণ, স্মরণ ও গুণ বর্ণনে কর্মবন্ধ বিধ্বংস হয়, তাহা মনো মধ্যে বিশেষ রূপে ধারণ করত লোক্দিগের নিক্ট আপনাকে জড়, অন্ধ অথবা বধির স্বরূপে দেখাইতে লাগিলেন। কিন্তু তাঁহার মনে আত্ম ভ্রংশ ভয় জন্মিবার কারণ এই, ভগবানের অনুগ্রহে আপনার পূর্বি পূর্বি জন্মের বিবরণ সকল স্মৃতি পথে উদিত হইয়াছিল॥ ৩॥

যদিও ঐ পুত্রটী জড় হইল তথাচ সেই ব্রাহ্মণের মনঃ অপ্ত্যায়েহে অনুবন্ধ হওয়াতে সমাবর্ত্তনানন্তর সংক্ষার সকল মুখা শাস্ত্র বিধান করিলেন এবং উপনয়ন দিয়া উপনীতের যে সকল শৌচ, আচমনাদি কর্ম নিয়ম তাহা যদিও ঐ পুত্রের অনভিমত ছিল, তথাচ সে সকল তাহাকে শিক্ষা দিতেন ॥ ৪ ॥

অনুশিষ্টেন হি ভাব্যং পিছুঃ পুজেণেতি ॥ ৫॥
সচাপি ততুহ পিতৃসন্নিধাবেবাদশ্রীচীনমিব স্ম করোতি॥ ৬॥
ছন্দাংস্যধ্যাপয়িয্যন্ সহ ব্যাহৃতিভিঃ স প্রণবশিরস্ত্রিপদাং সাবিত্রীং গ্রৈত্ম বাদন্তিকানাদা
নধীয়ানমপ্যসমবেত রূপং গ্রাহ্যামাস॥ ৭॥
এবং স্বতনুজ আত্মন্যুন্থাগাবেশিত চিতঃ শোচাধ্যয়ন ব্রত নিয়ম গুর্বনল শুশ্রেষণাদ্যোপ
কুর্বাণক কর্মাণ্যনভিযুক্তান্যপি সমনুশিষ্টেন ভাব্যমিত্যসদাগ্রহঃ পুজ্রমনুশাস্য স্বয়ং তাব

#### শ্রীপরস্বামী।

তত্র হেতুঃ অনুস্পিষ্টেনহি ভব্যং পিতুঃ সকাশাৎ পুত্রেণেতি॥ ৫॥

সোপিচ পিতৃঃ শিক্ষা নির্বস্তে অস্থীচীনং অস্মীচীন্মির করে।তিক্স ॥ ७ ॥

উপাকরণ বেদব্রতাদ্যনন্তরং প্রাবণাদি মাসেষু বেদানধ্যাপয়িষ্যন্ আদৌ তাবং ব্যাহ্নতিভিঃ সহ প্রণবশিরঃ সহিতাং ত্রিপদাং চৈত্রাদি চতুরোমাসানধীয়ানমপি অসমবেত রূপং যথা ভবত্যেবং গ্রাহয়ামাস। তাবতাপি কালেন স্বরান্তপূর্ব্যাদি যুক্তং ব্যাহ্নত্যাদি তক্ত দাধিগতমিত্যর্থঃ॥ ৭॥

আত্মভূতে স্বতন্ত্রেংনুরাগেণাবেশিতং চিন্তং যেন শৌচাদীনি যানি ওপকুর্ব্বাণকশু সাবধি ব্রহ্মচর্য্যবৃতঃ কর্মাণি তানি তেনান-ভিযুক্তানি অনাদৃতান্যপি তং পুত্রং প্রতানুশাস্থাপি অপ্রাপ্ত পুত্র পাণ্ডিতা মনোরথঃ স্বয়ং কালেনোপসংস্তৃতঃ মৃত ইতার্যঃ।

#### ক্রমসন্দর্ভঃ

অনুশিষ্টেনহি ভাব্যং পিতৃঃ পুজেণেতীতাস্য পিতৃৰ্বাক্যস্থ তমাদয়মনুশিষ্টঃ কৰ্ত্তব্যঃ। ব্যতিরেকেতৃ স্বয়ং দোষাবহঃ স্থাদিতি তাৎপর্যয়ং ॥ ৪। ৫। ৬। ৭। ৮। ৯॥

### শ্ৰীবিশ্বনাথচক্ৰবন্তী।

স ভরতঃ পিতৃঃ শিক্ষানির্বারে তেও শৌচাচমনাদিকং অস্থ্রীচীনং বিপর্য্যন্তং মূত্র পুরীষোৎসর্গাদেঃ প্রাণোবাচমন মৃত্তিকাশোচাদিকং করোতি নম্বনন্তরং। ইবেতি তম্ম তদপি বস্তুতঃ স্মীচীনমেবেতি ॥৬॥

উপাকরণবেদগ্রহণাদ্যনন্তরং আবেণাদি মাসেষু বেদানধ্যাপিয়িষ্যামি সংপ্রতিতু জড়মিমং গায়ত্রীন্ত শিক্ষামীতি বিচার্য্য চৈত্রাদিভিশ্চতুর্ভিরপি মাসৈ নিরন্তরমপি গায়ত্র্যাঃ পাদত্রয়ং পাঠয়ন্ সংপূর্ণাং তাং ধারয়িতুং ন শশাকেত্যাহ ছন্দাংসীতি অসম বেত রূপং যথাস্থাত্তথা ॥ १ ॥

স্বতর্জে পুল্লে আত্মনি স্লেহাৎ স্বপ্রাণাদপ্যধিকে ইত্যর্থ:। ঔপকুর্স্বাণকস্থ সাব্ধি ব্রহ্মচ্চ্যব্তঃ কর্মাণি তেনানভিযুক্তানি

কারণ পুত্র পিতার নিকটেই শিক্ষিত হইবে॥ ৫॥

কিন্তু ঐ ভরত পিতার শিক্ষা নির্কাষ নির্ত্তি নিমিত্ত অসমীচীনের ন্যায় ব্যবহার করিতেন অর্থাৎ মলমূত্র ত্যাগের পূর্কোই মৃত্তিকা শৌচ ও আচমনাদি সমাধা করিতেন॥ ৬॥

অতএব তাঁহার পিতা বেদ ব্রতাদির পরে প্রাবণাদি মাদে তাঁহাকে বেদাধ্যয়ন করাইবেন বলিয়া প্রথমতঃ বদন্ত ও গ্রীম্ম ঋতুতে অর্থাৎ চৈত্রাদি চারিমাদেপ্রণব ও ব্যাহ্নতির সহিত গায়ত্রী শিক্ষা করাইতে চেফা করিয়াও কৃত কার্য্য হইতে পারেন নাই,অর্থাৎ তিনি চারি মাদেও প্রণব ব্যাহ্যতির সহিত গায়ত্রী শিখিতে পারিলেন না॥ ৭॥

ঐ ব্রাহ্মণ আত্মজকে আপনার প্রাণ অপেক। অধিক প্রিয় করিতেন, স্থতরাং তাঁহার প্রতি পিতার চিত্ত অনুরাগ সহ নিবিষ্ট হইয়াছিল এই কারণে "সন্তানকে স্থশিক্ষিত করা আবশ্যক" এই অসৎ আগ্রহে ব্যগ্র হইয়া উপকুর্বাণের অর্থাৎ সাবধি ব্রহ্মচর্য্য কারির কর্ত্তব্য যে শৌচ, অধ্যয়ন, নিয়ম, গুরু শুশ্রেষাদি, তাহাতে যদিও পুত্রের যত্ন ছিল না, তথাচ স্নেহ বশতঃ সর্বাদাই উপদেশ করিতেন

দনধিগত মনোরপঃ কালেনাপ্রমতেন স্বয়ং গ্রহএব প্রমত উপসংহতঃ ॥ ৮ ॥ অধ যবীয়সী বিজসতী স্বগর্ভজাতং মিপুনং সপত্ন্যা উপন্যক্ত স্বর্মসুসংস্থ্যা পতিলোকমগাৎ ॥ ৯ পিত্রযুগেরতে ভাতর এনমতৎ প্রভাববিদস্ত্রয়াং বিদ্যায়ামেব পর্য্যবিদ্যমত্বো ন পরবিদ্যায়াং জড়মতিরিতি ভাতুরসুশাসননির্বন্ধান্যবুৎসন্ ॥ ১০ ॥

সচ প্রাকৃতি দিপিদপশুভিরুমত জড় বধির মৃকেত্যভিভাষ্যমাণো যদা তদকুরূপাণি প্রভাষতে কর্মাণিচ কার্য্যমাণঃ পরেচছয়া করোতি ॥ ১১॥

বিষ্ঠিতো বেতনতো বা যাচ্ঞয়া যদুচ্ছয়া বোপদাদিতমল্লং বহুমুন্টং কদলং ৰাভ্যবহরতি পরং

#### श्रीवत्रश्वामी।

অনুশাসন নির্ব্বন্ধে পুনস্তমেব হেতুমাহ অনুশিষ্টেন ভাব্যমিত্যসন্ অযোগ্য আগ্রহোয্স্য ॥ ৮ ॥

স্পত্রির সমর্প্য অমুসংস্থ্যা অমুসরণেন। অমুসংস্থায়ামিতি স্প্রমান্ত পাঠেপ্রমেবার্থঃ ॥ ৯॥

স্তার্থ সন্ নিবর্তিভূমৈচ্ছন্ নির্তা ইতার্থ: ॥ ১০ ॥ যদা অভিভাষ্যমাণ স্তদ্য তদত্ত্রপাণি প্রভাষতে ॥ ১১ ॥ মূল্যমন্তরেণ বলাং যং কর্ম কার্যতে সা বিষ্টির্বেতনং মূল্যং বিষ্টাদিভিক্রপদাদিতমন্নমভ্যবহরতি পরং ভূঙ্তে কেবলং নত্তিক্রয় প্রীতরে ॥ ১২ ॥

### क्रममक्रः।

পিত্যু পিরত ইতি এবং জড়মতিরিতি জ্ঞাত্বেতি যোজ্যং। জ্ঞাত্বেতাধ্যাহারাং। ন পরবিদ্যায়ামিত্যনেন ভগবদ্ধকে
ন্ত্রনী বিদ্যাতীতত্বং পরবিদ্যাত্বঞ্চ দর্শিতং। তরাপীত্যাদি গদ্যে তাজ্ঞ ভক্ত্যেকনিষ্ঠতায়া দর্শিতত্বাং। তত্ত শৈচবং পরামূশ্যতে।
দোয়মন্তর্জগবরিষ্ঠ এবেত্যায়ারামতা তু বহিরঙ্গা তদাবরণায় প্রযুক্তা। ত্স্যাপ্যাবরণায়োমন্ত চেইতেতি। ন্যর্ৎসন্নিতি লুঙ্ প্রত্যায় আর্ষিং॥ ১০। ১১। ১২। ১০। ১৪। ১৫। ১৬। ১৭। ১৮॥

### शैविधगाथहळ्व ही।

অনাদৃতাত্তপি তং পুত্রং প্রতার্শাত অয়শাদননির্দ্ধনে পূর্দোক্তমের হেতুমাহ স্বয়মন্তি উপদংস্তঃ মৃতঃ ॥৮॥

সপ্রের উপস্থা সপ্রামিতি স্থমান্তে।পি পাঠঃ। অনুসংস্থা অনুসর্ণেন স্থমান্ত পাঠেপ্যয়মেবার্থঃ॥১॥ অনুস্থিত্তীতি শেষঃ গুনুমুন্দিইবুজি পিত্রি উপরতে স্থীজনেতঃ। নার্থ্যন নির্কিন্দ্রের স্থিতি ক্র

অফুশিষ্ট্ৰতীতি শেষ: এনমন্থিষ্ট্ৰতি পিত্ৰি উপরতে স্তীভাষ্য:। নার্ংসন্ নিবর্তি চুমৈছেন্ লুজ্বা রূপং নির্তা ইতার্থ:। উভয়থাপাার্য প্রয়োগ:। নতু পিতেব ভ্সিন্তাাগ্রহ্বন্ত ইতি ভাব:॥১০।১১॥

মূল্যমন্তরেণ বলাৎ যং কার্য্যতে সা বিষ্টিঃ নিত্যং সদৈব পূর্শ্ব জন্মগুপি নিবৃত্তং নিমিত্তং কর্ম্ম যক্ত সঃ স্বসিদ্ধেন স্বতএব সিদ্ধেন বি খ-

করিতেন, কিন্তু পুত্র কোন রূপে পণ্ডিত হয় তাঁহার মনো মধ্যে এই অভিলাষ ছিল, ভাহা কোন ক্রমেই স্থাসিক হইল না, আশা মাত্রেই কালক্ষেপ হইতে লাগিল। ঐ প্রকারে প্রমন্ত হইয়া আছেন, ইতি মধ্যে অপ্রমন্ত কাল আদিয়া তাঁহাকে সংহার করিল। ৮॥

ব্রাক্ষণের মৃত্যু হইলে তাঁহার কনিষ্ঠা স্ত্রী স্বগর্ত্ত জাত ঐ পুত্র কন্যাকে দপত্নীর হস্তে দমর্পণ করিয়া আপনি অনু মরণ দ্বারা পতিলোক প্রাপ্ত হইলেন॥ ৯॥

পিতার মৃত্যু হইলে পর ভাতৃগণ তাঁহাকে জড়মতি বলিয়া স্থির করত উপদেশ বা শিক্ষা দানের নির্বন্ধ পরিত্যাগ করিল। হে রাজন্! ভরতের ভাতৃগণের বুদ্ধি বেদ বিদ্যাতেই পর্যাবদিত হইয়া-ছিলা,তাহারা আত্ম বিদ্যায় পরিশ্রম মাত্র করে নাই,এ কারণ ভরতের প্রভাব জানিতে পারিল না ॥১০

প্রাকৃত দিপদ পশুগণ তাঁহাকে জড় বা দুক অথবা বধির বলিয়া তাঁহার সহিত যে রূপ সম্ভাষা করিত, তিনিও তদমুরূপ করিতেন এবং যে ব্যক্তি যে কর্ম করাইত তাহার ইচ্ছানুরূপ দেই কর্মই করিয়া দিতেন॥ ১১॥

লোকে বিনা মূল্যে কর্ম করাইবার নিমিত বল পূর্ব্বিক ধরিয়া লইয়া গেলে যে কিছু খাদ্য দ্রব্য

নেক্রিয়প্রীতিনিমিতং ॥ ১২ ॥

নিত্য নিরত নিমিত স্থাসির বিশুদ্ধানুভবানন্দ স্থাস্থালাভাধিগমঃ স্থাসুংখ্যোদ্ধনিমিত্রো রসংভাবিতদেহাভিমানঃ॥ ১৩॥

শীতোঞ্চ বাত বর্ষের্ র্য ইবানার্তাঙ্গঃ পীনঃ সংহ্মনাঙ্গঃ স্থৃত্তিল সম্পেদামর্দ্দামজ্বন রজসা মহামণিরিবানভিব্যক্ত ব্রহ্মবর্জসঃ কুপটার্ত কটি রুপবীতেনোরু মদিনা দ্বিজাতিরিতি ব্রহ্মবর্জ্ রিতি সংজ্ঞয়া ২তজ্জ জনাব্যতো বিচচার॥ ১৪॥

যদাতু পরত আহারং কর্মা বেতনত ঈহমানঃ স্বভাত্তিরপি কেদার কর্মণি নিরূপিত স্তদ্পি

### শ্রীপরস্বামী ।

অত্র হেতুদ্যমাহ নিতাং সদা নির্বং নিমিত্তং যশ্বাং স উৎপাদক শূন্যঃ স্বসিদ্ধঃ অভিব্যপ্তক শূস্যঃ বিশুদ্ধঃ কেবলো যোহ্মভবঃ স এবান্দ রূপঃ বাস্থা তম্ম লাভঃ। এবস্থাহেছমিতি জ্ঞানং তম্মাধিগমঃ প্রাপ্তিরন্তি বস্য। দ্বানাব্যানাদীনি তদ্ধেত্-ক্যোঃ স্থা ছঃখ্যোরক্ত দেহাভিমানঃ। তম্মাং নেশ্রিয় প্রীতি নিমিত্তমভাবহর্তীতান্ধঃ ॥ ১৩ ॥

অতএব শীতোফাদিষু অনার্তাঙ্গো বিচচার ইতাষয়ং কীদৃশং পীনঃ পুষ্টঃ সংহননাস্থং সংহন্ত নেবিড়ী ভবস্তি অঙ্গানি যস্য কঠিনাব্যব ইতার্থঃ। স্থানি সংবেশনং ভূমিশয়নং অমৰ্জনং মৰ্জনাভাবঃ অমজ্জনং স্থানাভাবঃ তৈর্যদ্রজ স্তেনাপ্রকটং ব্রহ্মবর্চসং বালং তেজো যস্ত। যথা মহামণিরনভিব্যক্ত তেজা ভবতি কুংসিতেন পটেন আবৃতা কটির্যস্য উক্ত মসিনা অতি মলিনেন। ন তত্ত্বত থং যে জানন্তি তৈজনৈর্ব্যতঃ সন্॥ ১৪॥

যদাত্র পরেভাঃ কর্ম মূল্যেনাহারমপেক্ষমাণো ভবতি তদা কেদার কর্মণি শালিক্ষেত্র কর্দ্বম বিলোড়নাদৌ আহার প্রলোভনেন

# শীবিশনাগচক্রবত্তী।

কেনাপ্রাক্তেন অন্তবানদেন দৃষ্টেনৈব স্বাস্থনঃ স্থেটাৰেকত কেনাপ্রাক্তি লাভাধিগমঃ লাভ প্রতীতি ধ্যিন্সচ সচ সঃ অতএব দ্যানি স্থাননাব্যানাদীনি তদ্ধেত্ব হোঃ স্থা ছঃগ্রোরকত দেহাভিমানঃ। অতএব নেজিগ্রপ্রীতিনিমিত্তমভাবহরতীতাম্বরঃ ॥১২।১০॥ অপার্তাক্ষঃ অনার্তাক্ষঃ সংহননাক্ষঃ অভিবলিষ্ঠগাত্রঃ স্প্তিল্পষ্পেনং ভূমিশ্যনং অনুমাদন মভাঙ্গালভাবঃ অমজ্জনং স্থানাভাব তৈওঁদেল তেনানভিবাক্তং ব্যাব্রাক্ষ্য বাহ্মাং তেজা যভা সঃ। উক্মসিনা অতিমলিনেন ॥ ১৪॥

কর্মবেতনতঃ কর্ম্মূল্যেন আহার্মীহ্মানো যদা ভবতি তদাস্ব ভাত্ভিরিতি সর্বং দিনং কর্ম কার্য়িত্বা আহার্মাত্রং চেদন্যে-

পাইতেন অথবা বেতন হইতে কিম্বা যাচ্ঞা বা যদৃজ্যা ক্রমে যৎকিঞ্চিৎ কুৎদিত অন্ন যাহা উপস্থিত হইত, তাহা ভোজনমাত্র করিতেন, তাহাতে ইন্দ্রিয় প্রীতি হইবে ইহা মনেও করিতেন না ॥ ১২॥

কারণ উৎপাদক শৃত্য ও অভিব্যঞ্জক রহিত যে বিশুদ্ধ অনুভব, তৎ স্থরূপ যে আনন্দময় আজা, তাঁহার প্রীতিতেই দন্তুফ থাকিতেন, অর্থাৎ আজা ঐ রূপ, তাঁহার এবিষিধ জ্ঞান হইয়াছিল, অপর মান ও অপমান রূপ যে দ্বন্দু তজ্জাত যে সুখ ও তুঃখে, তদ্বিয়েও তাঁহার দেহাভিমান ছিল না॥ ১০॥

অতএব শীত, উষণ, বাত, বর্ষাদিতে অনারত দেহ হইয়া বিচরণ করিতেন, তাঁহার শরীর র্ষের আয় পুষ্ট ও অবরব দকল সুদৃঢ় ছিল, ভূমি শয়ন, তৈল অমর্দন এবং অসান দারা দর্বদা গাত্র ধূলায় ধূদরিত হইয়া রহিত, তাহাতে ত্রক্ষতেজঃ মহামণির আয় অপ্রকটিত থাকিত। অপর কটিতটে কুৎদিত বদন এবং বক্ষঃস্থলে মলিন ঘজ্ঞোপবীত থাকাতে, যে দকল ব্যক্তি তাঁহার তত্ত্ব না জানিত, তাহারা কেহ "এটা কুৎদিৎ প্রাহ্মণ" কেহ "দ্বিজাধম" এই বলিয়া অবজ্ঞা করিত ॥ ১৪ ॥

যখন তিনি কাহারও কর্ম করিয়া দিয়া বৈতন স্থরপে আহারমাত্র পাইবার আকাজ্যা করিতেন, তথন তাঁহার আত্গণ তাঁহাকে আহারের লোভ দেখাইয়া শালিকেত্রের কর্দম বিলোড়নাদি কর্মে করোতি॥ ১৫॥

কিন্তু সমং বিষমং ন্যুনমধিকমিতি ন বেদ ॥ ১৬॥
কণ পিণ্যাক ফলীকরণ কুল্মাষ স্থালীপুরীষাদীশুপ্যমূতবদভবহরতি ॥ ১৭॥
অথ কদাচিৎ কশ্চিদ্ব্যলপতি উদ্রকাল্যে পুরুষপশুমালভতাপত্যকামঃ ॥ ১৮॥
তস্ত হ দৈববিমুক্তস্থ পশোঃ পদবীং তদমূচরাঃ পরিধাবন্তা নিশিনিশীথ সময়ে তমসা বৃতায়া
মন্ধিগত পশ্ব আক্সিকেন বিধিনা কেদারান্ বীরাসনেন মুগ্বরাহাদিভ্যঃ সংরক্ষমাণ্যঙ্গির

### छ। भत्त्रामी।

# নিযুক্তঃ সন্ করোতি॥ ১৫॥

কিম্বত্র কর্দমশু প্রক্ষেপে ক্ষেত্রং সমং ভবেৎ ইত উদ্ধরণে বিষমং খ্রাদিত্যাদি ন বেদ ॥ ১৬॥

ভাত্তিদিতান্ কণাদীনপি অমৃত বড্ঙ্জে কণাশ্চূৰ্ণত গুলাঃ পিণ্যাকং তৈলঘল্লোথিতং তিলকিটং ফলীকরণং তৃষাঃ কুলাষাঃ কীটদপ্ত মাষাঃ স্থালীপূরীষং স্থালীলগ্নং দগ্ধানং॥ ১৭॥

তস্তু রাগাদি রাহিত্য মলোলাকেবনীরিতং। তথাস্তচরিতং প্রাহ চিত্রং মৃত্যাবসস্তুমং। ব্যলপতিঃ শ্দুসামন্ত শেচাররাজঃ আলভত আলকুং প্রবৃত্তঃ ॥ ১৮॥

দৈবাৎ বন্ধনবিমুক্ত পশো স্তমসা ব্যাপ্তারাং নিশি তত্রাপি নিশীথসময়ে অর্ক্রাত্রাবসরে আক্সিকো দৈবনির্সিতঃ বিধিঃ প্রকারস্তেন বীরাস্থানন উর্ক্লাবস্থানেন ॥ ১৯ ॥

# ঐবিখনাগচক্রবতী।

দদতি তহি বয়মেব তথা কারয়াম: অপ্রতিষ্ঠাচ নস্তাবতী ন ভবিষ্যতীতি মত্বেতি ভাবঃ ॥ ১৫॥

কর্দ্য বিলোড়নানি কর্মণি অতা কর্দ্যশু প্রক্ষেপে ক্ষেত্রং সমং ভবেদিত উদ্ধরণে বিষমং ভবেদিত্যানিতু নবেদ ॥ ১৬॥
পিণ্যাকং তৈলয়ন্তোক্তং তিলকিটাং ফলীকরণং তৃষঃ। কুলাষাঃ কীটবিদ্ধমাষাঃ স্থালীপুরীষং স্থালীলগ্নং দগ্ধারং তদাদীনি ভ্রাতৃভিদ ত্তানি ॥ ১৭॥

ব্যলগতিঃ শূদ্দামন্ত শেচীররাজঃ। আলভত আলকুং প্রবৃতঃ ॥ ১৮॥ দৈবাহন্ধনবিমূক্তস্থ পলায়িত্ত পুরুষ প্শোঃ বীরাসনেন উদ্ধাবিস্থানেন ॥ ১৯। ২০॥

# নিযুক্ত করিলে তিনি তাহাও করিতেন ॥ ১৫॥

কিন্তু কিরূপ কর্দম প্রক্ষেপ করিলে ক্ষেত্র সম, অথবা এ স্থান হইতে কর্দম উঠাইয়া কেলিলে বিষম, কিমা ন্যুন হইবে তাহা জানিতেন না॥ ১৬॥

তাঁহার ভাতৃগণ তণুলকণা (কুদ) পিণ্যাক (খইল) ভূষ, কীট দূষিত কলায় এবং স্থালী লগ্ন দগ্ধ অন্নাদি যাহা দিত তাহাই অমৃত ভূল্য বোধ করিয়া ভোজন করিতেন॥ ১৭॥

হে রাজন্! জড়রূপি ভরতের এই যে সকল চরিত্র বর্ণন করিলাম, তাহাতে স্পান্টই বোধ হই-তেছে, তাঁহার রাগাদি অথবা লালসা কিছুমাত্র ছিল না। তাঁহার সংক্রান্ত অন্য এক কথা বলি শুন। একদা কোন চৌর পুজ কামনা করিয়া ভদ্রকালীর প্রীত্যর্থ নরপশু বলিদান করিতে প্রস্তু হইয়াছিল। ১৮॥

তাহার সেই পুরুষ পশু দৈবাৎ বন্ধন ভ্রম্ভ ইয়া পলায়ন করিলে তাহার অনুচরেরা সেই পশুর অন্নেষণার্থ চতুর্দিকে ধারমান হইল, কুত্রাপি পশু প্রাপ্ত হইল না। ভ্রমণ করিতে করিতে অন্ধকার নিশার হুই প্রহরের সময় কেত্রের দিকে গমন করিল, দেখানে সেই বিপ্রতন্য় জড়রূপী ভরত আশ্চর্য্য প্রবরস্থতমপশ্যন্॥ ১৯ ॥

অথ ত এনমনবদ্য লক্ষণম্বম্ধ্য ভর্তৃকর্ম নিস্পতিং মন্তমানা বন্ধা রশন্যা চ্তিকাগৃহমুপনিমুয় মুদা বিক্সিত্বদ্নাঃ ॥ ২০ ॥

অথ পণয়ন্তং স্ববিধিনাভিষিচ্যাহতেন বাসসাচ্ছাদ্য ভূষণালেপ স্রক্ তিলকাদিভিরুপস্থতং ভূকুবন্তং ধূপদীপ মাল্য লাজ কিশলয়াস্কুর ফলোপহারোপেতয়া বৈশসসংস্থ্যা মহতা গীত স্তুতি মৃদঙ্গ পণব ঘোষেণ্চ পুরুষপশুং ভদ্রকাল্যাঃ পুরুত উপবেশয়ামাস্থঃ ॥ ২১ ॥ অথ ব্যলরাজপণিঃ পুরুষপশোরস্গাদবেন দেবীং ভদ্রকালীং যক্ষ্যমাণস্তদভিমন্ত্রিত মিসমিতিকরালং নিশিতমুপাদদে ॥ ২২ ॥

ইতি তেষাং ব্যলানাং রজস্তমঃ প্রকৃতীনাং ধনসদয়জ উৎসিক্ত মনসাংভগবৎকলাধীরকুলং কদ্বী কৃত্যোৎ পথেন স্বৈরং বিহরতাং হিংসাবিহারাণাং কর্মাতিদারুণং বদুকাভূতভা সাকাদুকার্মি

### श्रीभवत्रामी।

ष्यवम्या छाषा ॥ २०॥

পণয়: চৌরাঃ আহতেন নৃতনেন উপস্কৃত্যলস্কৃতং বৈশস্সং ভ্রা ছিংদাবিধানেন গীতাদিখোবেণ্চ সহ ওল্ফাল্যাঃ চঞ্জিকায়াঃ পুরতঃ সমীপেহধোবদনং কার্য়িত্বা উপবেশ্যামাস্তঃ ॥ ২১ ॥

ব্যলরাজন্ত পণিঃ পুরোহিতত্বেন বর্ত্তমানশ্চীরঃ তদভিমন্ত্রিতং ভদ্রকালীমন্ত্রাভিমন্ত্রিতং ॥ ২২ ॥ ধন মদ এব রজন্তেন উৎসিক্তং ত্যক্তমর্যাদং মনো যেষাং ভগবৎ কলাযুক্তং ধীরাণাং ব্রাহ্মণানাং কুলং তৃচ্ছীকৃত্য যথেচছং বর্ত্তমা

# শ্রীবিশ্বনাগচক্রবত্তী ।

পণয় টেক্টারাণাং পুরোহিতাঃ আছতেন নৃতনেন বৈশ্যসংখ্যা ছিংসাবিধানেন যুক্তং ॥ ২১ ॥

বুষল রাজভাপণিঃ মুখাঃ পুরোহিতঃ ॥ ২২ ॥

ভগবতঃ কলানামবতারাণাং বীরাঃ দেনাভো যে ভক্তা ভেষাং কুলং কদর্থীক্বতা ত্রঃখায়িত্বা হৈশ্বং বিহরতাং যৎ কর্ম ততুপলভ্য

প্রকারে উদ্ধে অবস্থান করিয়া ক্ষেত্র রক্ষা করিতেছিলেন, দেখিতে পাইল ॥ ১৯ ॥

তাহারা তাঁহাকে স্থলকণ পশু বিবেচনা করিয়া পরস্পার কহিছে লাগিল, ইহার ছারাই আমাদের প্রভুর কার্য্য নিষ্পায় হইতে পারিবে, অতএব আনন্দে প্রফুল্ল বদন হইয়া ঐ ভরতকে রজ্জু ছারা বন্ধন প্রবিক চণ্ডিকাগৃহে লইয়া গেল॥ ২০॥

অনন্তর ঐ চোরেরা আপনাদের বিধি অনুসারে তাঁহাকে স্নান করাইয়া নৃতন বসন পরিধান করা-ইল এবং অলঙ্কার গন্ধ মাল্য তিলক দিয়া অলঙ্কত করিল। তাহার পর ভোজন করাইয়া ধূপ, দীপ, মাল্য, লাজ, 'থৈ' নবীন পত্র, অঙ্কুর ও ফল ইত্যাদি উপহার দিয়া পূজা পূর্বক উচ্চ গীত স্তুতি এবং মৃদঙ্গ পণবাদির স্থমহৎ বাদ্যের সহিত তাঁহাকে ভদ্রকালীর অত্যে আনয়ন পূর্বক অধোবদন করিয়া বসাইল॥ ২১॥

তৎপরে তক্ষর রাজের পোরহিত্য কর্মে যে চোর নিযুক্ত হইয়াছিল, দে ঐ পুরুষ পশুর শোণিত রূপ আসব দারা ভদ্রকালীর অর্জনা নিমিত্ত দেবী ভদ্রকালীর মন্ত্রে অভিমন্ত্রিত করিয়া ভয়ন্ত্র কীক্ষ ধার থড়গ গ্রহণ করিল। ২২।

ঐ সকল তক্ষরদিগের প্রকৃতি রক্ষঃ ও তমোগুণে ব্যা প্র ছিল এবং তাহাদের মনঃ ধন্মদে মর্যাদা শ্ন্য হইয়াছিল, স্কুতরাং তাহারা ভগবানের অবতার বিশেষ ব্রহ্মকুলের অব্যাননা করিয়া ব্রেচ্ছা- হৃতস্থ নিবৈর্থ স্কভ্তিহ্হদঃ সুনায়ামপ্যনন্ত্র্যত্যালভনং তত্পলভ্য ব্রহ্মতেজসাতিত্র্বি-ষহেণ দংদহ্যানেন বপুষা সহসোচ্চাট সৈব দেবী ভদ্রকালী॥ ২০॥

ভূশমমর্বরোষাবেশ রভস বিলমিত জ্রক্টি বিটপ কুটিল দং ট্রারুণেক্ষণাটোপাতিভয়ানকবদনা হস্ত কামেবেদং মহাট্রহাসমতি সংরস্ভেণ বিমুঞ্জী তত উৎপত্য পাপীয়সাং ছুফানাং র্ষলানাং তে নৈবাদিনা বির্ক্তশীর্ফাং গলাৎ স্ত্রবস্তমস্থাসবমত্যুক্তং সহ গণেন নিপীয়াতিপান মদবিহ্বলোচিচ স্তরাং স্বপার্ষদিঃ সহ জগৌ ননর্ভিচ বিজহারচ শিরং কন্দুকলীলয়া॥ ২৪॥

# बीधवसामी।

নানাং যৎকর্ম তত্বপ্রভা দেবী উচ্চচাট প্রতিমাং ত্যক্ত্বা বহিনি র্গতা কথস্তুত্যালভনং স্থনায়ামপি আপৎ কালে লৌকিক্যামপি হিংসায়ামনমুক্তাতং ভদ্রকালীত্যস্তং গদ্যং ॥ ২০ ॥

অমর্থে। ২পরাধাসহনং রোষশ্চ বপুষোদাহেন তয়োরাবেশ শুশু রভসেন বেগেন বিলসিত উজ্জিতো জকুটি লক্ষণো বিটপঃ শাধা কুটিল দংষ্ট্রাশ্চ অরুণানীক্ষণানিচ তেষাং আটোপঃ সংভ্রমন্তেনাতি ভয়ানকং বদনং যশুঃ। ইদং জগৎ হস্তম্দ্যতেব মহাত্তং অউহাসং সনাদ হাসং ততঃ স্থানাৎ উৎপত্য বিবৃহানি ছিলানি শীর্ষাণি যেষাং গণেন পরি বারেণ সহ শিরাংশ্রেষ কন্দ্রকানি তেষাং লীলয়া চিক্রীড়েচ ॥ ২৪ ॥

# শ্ৰীবিখনাথ চক্ৰৰত্তী।

দেবী উচ্চচাট প্রতিমাং ভিন্তা বহি নি র্জগাম। যদা সৈব প্রতিমা রূপা দেব্যেব উচ্চচাট ভরততেজ্ঞ ছিল্লভিলা বভূব নতু তদী-য়াসিনা ভরতশ্ভিলো বভূব ইত্যেবকারার্থোব্যক্তঃ। স্নায়ামাপৎকালে স্বরক্ষার্থমন্ত্রভাতায়ামপি হিংসায়ামনন্ত্রভাতং স্ক্থিব নিষিদ্ধ মালভন্মিত্যর্থ: ॥২৩॥

অমর্থোৎপরাধাসহনং তদ্বেতুক: কোপশ্চ ত্রোরাবেশক্ত যোরভাষো বেগতেন বিল্সিতো বিজ্ঞিতো জকুটি লক্ষণোবিটপ:
শাথা: কুটিলা দংখ্রাশ্চ অরুণানীক্ষণানিচ তেবামাটোপেন প্রতাপেন অভিভয়ানকং বদনং যক্তাঃ সা ইনং জগদ্পি তত্তিক্ত জগদ্ভিনো২পরাধেনেতার্থ: ॥ ২৪। ২৫॥

জ্ঞাত উৎপথে বর্ত্তমান হওয়াতে ঐ প্রকার দারুণ কর্মে প্রবৃত্ত হইল। কিন্তু দেবী ভদ্রকালী কি তাহাদের পূজা গ্রহণ করিতে পারেন ? তিনি অগ্রেই প্রতিমা পরিত্যাগ করিয়া বহিনির্গতা হইলেন। ফলতঃ যিনি ব্রক্ষর্ষি দন্তান এবং নিজেও ব্রক্ষা স্বরূপ, যাঁহার কাহারও সহিত বৈরতা নাই, যিনি সর্বাধার স্থহদ, আপদ্ কালে লোকিকী হিংদাতেও যাঁহার প্রাণবিধ অনুমত হইতে পারে না, তাঁহার শিরশ্ছেদন পূর্বক বলিদান কথন সম্মুখে থাকিয়া দেবী দেখিতে পারেন না, তিছিষয়ের উদেযাগ দেখিয়া দেবীর দেহ ছর্বিষহ ব্রক্ষতেজে দন্দহানা হইতে লাগিল, অতএব প্রতিমা পরিত্যাগ করিলেন॥ ২০॥

অধিকন্ত দেবীর গাত্র দাহ প্রযুক্ত অতিশয় রোষ ও অমর্থের আবেশ হইল, তাহার বেগে ক্রেক্টা ও কুটিল দং ট্রা এবং অরুণবর্ণ নয়নে বদন ভয়ন্তর হইয়া উঠিল, তাহাতে তিনি যেন জগৎকে সংহার করি-বেন এই রূপ ভাবে অট্ট অট্ট হাস্য করিতে লাগিলেন। তৎপরে পাপাত্মা তুই তহ্মরদিগের উপরে লক্ষ্প প্রদান পূর্বেক পতিত হইয়া তাহাদেরই খড়গ দারা তাহাদের শিরশ্ছেদন করিলেন, তাহাতে সেই সকল তহ্মরের গলদেশ হইতে যে অত্যুক্ত আসব তুল্য রক্ত নির্গত হইতে লাগিল, নিজ পরিবারগণ সহ তাহাই পান করিলেন এবং অত্যন্ত পান দারা বিহললা হইয়া পার্ষদগণের সহিত উচ্চন্থরে গান ও নৃত্য করিতে আরম্ভ করিলেন। আর সেই সকল তুক্ট তহ্মরদিগের ছিন্ন মন্তক গুলাকে কন্দুক তুল্য করিয়া তদ্মরা ক্রীড়া করিতে লাগিলেন॥ ২৪ ॥

এবনেব খলু মহদভিচারাতিক্রমঃ কার্থ সোনাত্মনে কলতি ॥ ২৫ ॥
নবা এতদ্বিস্থানতমহদত্তং যদসংভ্রমঃ স্বশিরশেছদ আপতিতেপি বিমৃক্ত দেহাদ্যাত্মভাব স্থান্
হদয়গ্রন্থীনাং দর্বসন্থ স্থহদাত্মনাং নির্বৈরাণাং সাক্ষান্তগবতানিমিষারি বরায়ুধেনাপ্রমতেন
তৈ স্তৈভাবৈরভিরক্ষ্যমাণানাং তৎপাদমূলমক্তশ্চিত্রয়ুপস্তানাং ভাগবত পরমহংসানাং ॥২৬॥
॥ \* ॥ ইতি শ্রভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্থাং সংহিতায়াং বৈয়াদিক্যাং পঞ্চমক্ষে জড়ভরত
চরিতে নবমোহধ্যায়ঃ ॥ \* ॥ ৯॥ \* ॥

শ্রীশুক উবাচ॥

### শ্রীধরসামী।

নমু কথং দেব্যারাধকানামেবং বিপরীতং ফলং তত্রাহ এবমেবেতি মহৎস্থ অভিচার রূপোহতিক্রমঃ অপরাধঃ ॥ ২৫ ॥
নর্মস্তাবিতমিদমেবং যন্মরণেপ্যব্যাকুলত্বং মারকেচ ক্রোধাভাব ইত্যাদি তত্রাহ নবা ইতি । বিমৃত্যে দেহাদ্যাত্ম ভাব লক্ষণঃ
স্কৃদ্য়ে হৃদয় এছি হৈঃ সর্ব্যবানাং স্কৃদ আত্মাচ যে তেষাং নচ তেষাং দেহাদ্যভিমান সম্ভাবেপি মরণাদি ভয়মতীত্যাহ সাক্ষাহ
ভগবতা অভিরক্ষ্যমাণানাং কেন অনিমিষঃ কালঃ সএব অরিশ্চক্রং তেম বরাযুধেন। তৈতৈওতিকৈচ অন্তর্গমিত্যা প্রবর্তামানৈ
ভদ্রকাল্যাদিরকৈশঃ নকুতশ্চিদপি ভয়ং যশ্মিন্ ভাগবতানাং ভগবত্পাসকানাং পরম হংসানাং ॥ ২৬ ॥

# ॥ \*॥ इंडि পঞ্মে नवगः ॥ \*॥

দশমে কিপতা রাজ্ঞা শিবিকাং স্থাং বহন্দা:। স্বহ্র্মাদার বাদেন বিজ্ঞায়াত প্রসাদিত:। এবং ভূতাধিকারিছ্ম । স্বশ্লেষাঃ সমং। ইতি স্ব্রজ্ঞতা সিদ্ধার হুগণ কথেরণং॥ । ॥

### ক্রমসন্দর্ভঃ

॥ \* ॥ ইতি প্রীম্ভাগ্রতে পঞ্চমস্কল্পে শ্রীজীবণোস্বামি কৃত ক্রম্পন্ত স্বম্পেইণ্যায়ঃ স্মাপ্তঃ ॥ • ॥

# **डी विभगाषठक वढी ।**

ন্যসংভাবিত মেতদ্যন্ত্রাকুলতং মারকেষু কোধাভাব তথাহ নবেতি হে বিফুদত প্রীকিব। বিম্কোদেহাদ্যাত্ম ভাব লক্ষণ: স্তৃদ্ধে স্বস্থান্ত্রি: সর্কোদেব স্থানাং সহস্থামণি স্থাই সক্ষাণাং ন বিদ্যুত নিমিশ্নব্যালয় যত তাদ্শ মরিচক্রং তেন ব্রায়ুধেন করণেন ভগবতা কর্তাপ্রাধান্তন তৈত্তঃ প্রাসিকৈভাবৈ ভক্তবাংস্থা শিষ্ট্রপালন ছয়নিলাহাট্যাঃ॥ ১৬

॥ # ॥ ইতি সারার্থদ শিভাং হর্ষিণ্যাং ভক্ততেত সাং। পঞ্মে নবমোহণ্যামা সমতঃ সমতঃ স্তাং ॥ \* ॥ वहन्तः শিবিকাং স্বীয় কট্তন্থ কৃতং মুনিং। জ্ঞাতা রাজাবক্তাত তৃষ্ঠাৰ দশমে কৃতং। তদেবং আত্মতঃ কণ্ণিণাকা

মহারাজ! দেবীর উপাদক তক্ষর দিগের এ প্রকার বিপরীত কল কেন ঘটিল এ রূপ মনে আশালা করিও না, যে হেতু মহন্যক্তিদিগের প্রতি অত্যাচার করিলে তাহা এই প্রকারে প্রায় আপনাতেই সম্পূর্ণ রূপে ফলিয়া থাকে॥ ২৫॥

হে বিষ্ণুদত পরীক্ষিৎ! যে দকল ব্যক্তি ভগবানের উপাদক পরমহংদ, তাঁহাদের দেহাদিতে আম ভাব রূপ হৃদয় এছি পরিত্যক্ত হয় এবং তাঁহারা দর্ব প্রাণির হৃহদ ও আমা সর্কা হন, তাঁহাদের কেহ শক্র হয় না। স্বয়ং ভগবান্ দতক হইয়া কাল চক্র রূপ প্রধান অন্ত আমা দেই সেই ভাবে অর্পাৎ ভদ্রকালী প্রভৃতির রূপে দর্বিদা তাহাদিগকে রক্ষা করিয়া থাকেন। অতএব মাহারা ভগবাবানের অকুতোভয় চরণারবিদের আপ্রিত হয়েন, তাঁহারা শিরশ্ছেদ উপদিত হইলেও যে অনাক্ষা থাকিবন এ বড় বিচিত্র নহে॥ ২৬॥

॥ 🕬 🛮 🕏 🤡 अक्टम नवम 🐩 🕪 ॥

দশমাধ্যায়ে শিবিকা বহন করিতে করিতে জড় ভরতের রহুগণ রাজার সহিত স্থাদ ॥ • ॥